РЕШЕНИЕ НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ НА ЕИП

№ 56/2010

от 30 април 2010 година

за изменение на приложение XXII (Дружествено право) към Споразумението за ЕИП

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ НА ЕИП,

като взе предвид Споразумението за Европейското икономическо пространство, изменено с Протокола за адаптиране на Споразумението за Европейското икономическо пространство, наричано по-нататък „Споразумението“, и по-специално член 98 от него,

като има предвид, че:

(1) Приложение XXII към Споразумението бе изменено с Решение на Съвместния комитет на ЕИП № 37/2010 от 12 март 2010 г. ([1])

(2) Директива 2009/101/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 година за координиране на гаранциите, които държавите-членки изискват от дружествата по смисъла на член 48, втора алинея от Договора, за защита на интересите на членовете и на трети лица с цел тези гаранции да станат равностойни (кодифицирана версия) ([2]) следва да бъде включена в Споразумението.

(3) Директива 2009/102/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 година в областта на дружественото право относно едноличните дружества с ограничена отговорност (кодифицирана версия) ([3]) следва да бъде включена в Споразумението.

(4) Директива 2009/101/ЕО отменя Първа Директива 68/151/ЕИО на Съвета ([4]), която е включена в Споразумението и която следва да отпадне от Споразумението.

(5) Директива 2009/102/ЕО отменя Дванадесета директива на Съвета в областта на дружественото право 89/667/ЕИО ([5]), която е включена в Споразумението и която следва да отпадне от него,

РЕШИ:

Член 1

Приложение XXII към Споразумението се изменя, както следва:

1. Текстът на точка 1 (Първа директива 68/151/ЕИО на Съвета) се заменя със следния текст:

„**32009 L 0101**: Директива 2009/101/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 година за координиране на гаранциите, които държавите-членки изискват от дружествата по смисъла на член 48, втора алинея от Договора, за защита на интересите на членовете и на трети лица с цел тези гаранции да станат равностойни (кодифицирана версия), (ОВ L 258, 1.10.2009 г., стр. 11)

За целите на настоящото Споразумение разпоредбите на директивата се четат със следната адаптация:

Към член 1 се добавя следното:

„— Исландия:

hlutafélag, einkahlutafélag, samlagsfélag;

— Лихтенщайн:

die Aktiengesellschaft, die Gesellschaft mit beschränkter Haftung, die Kommandit-aktiengesellschaft;

— Норвегия:

aksjeselskap, allmennaksjeselskap.“ “;

2. Текстът на точка 9 (Дванадесета директива 89/667/ЕИО на Съвета) се заменя със следния текст:

„**32009 L 0102**: Директива 2009/102/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 септември 2009 година в областта на дружественото право относно едноличните дружества с ограничена отговорност (кодифицирана версия), (ОВ L 258, 1.10.2009 г., стр. 20)

За целите на настоящото Споразумение разпоредбите на директивата четат със следната адаптация:

Към приложение I се добавя следното:

„— Исландия:

einkahlutafélag;

— Лихтенщайн:

die Gesellschaft mit beschränkter Haftung;

— Норвегия:

aksjeselskap.“ “.

Член 2

Текстовете на Директиви 2009/101/ЕО и 2009/102/ЕО на исландски и норвежки език, които следва да бъдат публикувани в притурката за ЕИП към *Официален вестник на Европейския съюз*, са автентични.

([1]) ОВ L 143, 10.6.2010 г., стр. 33.
([2]) ОВ L 258, 1.10.2009 г., стр. 11.
([3]) ОВ L 258, 1.10.2009 г., стр. 20.
([4]) ОВ L 65, 14.3.1968 г., стр. 8.
([5]) ОВ L 395, 30.12.1989 г., стр. 40.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила на 1 май 2010 г., при условие че всички нотификации, предвидени в член 103, параграф 1 от Споразумението, са внесени в Съвместния комитет на ЕИП (*).

Член 4

Настоящото решение се публикува в раздела за ЕИП и в притурката за ЕИП на *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 30 април 2010 година.

За Съвместния комитет на ЕИП

Председател

Alan SEATTER

(*) Без отбелязани конституционни изисквания.